#### MARÍA LUCILA GALETTO

Ciudad Autónoma de Buenos Aires, Buenos Aires, Argentina lucilagaletto@hotmail.com

#### **Summary of Qualifications**

More than fifteen years of translating English>Spanish document experience
Excellent command of Spanish and English languages
Extensive knowledge of vocabulary in both languages
Ability to review and edit other translations
Excellent computer/word-processing skills
Extremely good ability to work independently, alone, to solve problems and to submit assignments before the
deadline
Always online and capable of checking and answering emails immediately
Attention to details
Skills in research activities
Extremely responsible and dependable, excellent work ethic

### **Professional Experience**

#### Day Translations/Your Spanish Translation 2007-Present

English>Spanish Translator (freelance)

#### Fields of Expertise

Advertising / Public Relations
Business / Commerce (general)
Human Resources (manuals, policies, etc.)
Internet, e-Commerce
Education
Medical (general, forms, papers, websites, etc.)
Religion (general)
Social Sciences (general)
Tourism & Travel

### Industrias Högner S.A.

2007-Present

Spanish>English Translator (freelance)

## Fields of Expertise

Engineering Machinery Manuals

## Sur Norte Inversión y Desarrollo

2003-2007

Secretary Project Manager

## Industrias Högner

2002-2003

Assistant to Sales Manager Sales Assistant Customer Service

## **Profertil**

2001-2002

Secretary Assistant to HR Department

#### Sharden S.R.L.

Assistant to the President 1999-2001

# **Studies**

## Literary and Scientific English>Spanish Translator

## Universidad del Salvador, Argentina

1996-1999

Graduated